

Europäisches Jugendtreffen

in Bad Oeynhausen – 31.07. bis 08.08 2014

mit Jugendlichen aus Fismes (Frankreich),

Inowroclaw (Polen), Triuggio (Italien) und Bad Oeynhausen



Bad Oeynhausen

Stadt Bad Oeynhausen
Der Bürgermeister

Grußwort

Bad Oeynhausen heißt die Gäste des internationalen Jugendtreffens herzlich willkommen. Vom 31. Juli 2014 bis 7. August 2014 werden junge Menschen aus vielen europäischen Nationen hier zusammenkommen.

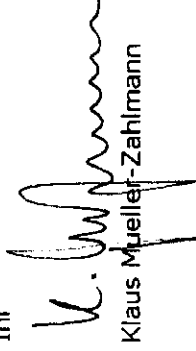
Die Tage der Begegnung sind geprägt vom europäischen Miteinander. Bei den vielen verschiedenen Programmpunkten sollen sich die Teilnehmer des Jugendtreffens kennenlernen und ihre Erfahrungen untereinander austauschen – sei es bei einem Besuch im Wittekindhof, bei einer Diskussion mit Mitgliedern der Aktion Sühnezeichen – Friedensdienst oder bei einem Vortrag zum Thema „Was wäre, wenn wir Europa nicht hätten?“

Es freut mich, dass sich die Jugendlichen auf eindrucksvolle Weise mit dem Thema Europa auseinandersetzen. Wir nehmen die Einheit Europas und die mittlerweile längste Friedensperiode in unserer Region vielleicht zu sehr als selbstverständlich wahr. Daher erscheint es mir besonders wichtig, dass sich gerade die jungen Menschen mit den Hintergründen und der Geschichte Europas befassen. Denn sie sind es, die Europa und damit auch Deutschland später als Erwachsene in die Zukunft führen werden.

Ich danke dem Partnerschaftsring der Stadt Bad Oeynhausen für die Organisation dieses Treffens und wünsche den Teilnehmern angenehme Tage hier bei uns, die ihnen lange in Erinnerung bleiben werden.

Bad Oeynhausen, im Juli 2014

Ihr



Klaus Mueller-Zahlmann

Words of welcome

Dear young people from Fismes (France), Inowroclaw (Poland), Triuggio (Italy) and from Bad Oeynhausen,

since 34 years we organize together with the twinning associations of our twin towns every year meetings for the citizens of these countries so that they get to know each other and become friends. There is always a hearty, frank and confidential atmosphere. You can confirm that conciliation after the terrible events of the Second World War has taken place. We say thank you to many people who have actively supported peace and international understanding.

Nevertheless we know that this work will only survive if we are constantly able to engage young people for these aims. Once our former chairperson of the twinning association said, "We should use the cultural variety and the hospitality of our twin towns to develop attractive programs for young people". Therefore we decided to organize this year again, the fifth European meeting for young people.

We are very happy to welcome you to this event and we wish you an interesting stay with a program of various activities. We believe you will understand each other and you will get to know new friends.

We hope that the meeting of young people from four European countries will be a great success.



Henning Schmidt

2nd chairman of the Twinning Association Bad Oeynhausen

nachmittags: Besichtigung des Friedenssaales im Rathaus
Osnabrück
abends: Marijke Mulder (IPZ Hürth):
Was wäre, wenn wir Europa nicht hätten?

Donnerstag, 07.08.2014:

ganztags: Abschlussveranstaltung in der Wandelhalle
des Kurparks: Die Bad Oeynhausener
Bevölkerung wird dazu eingeladen.
Gestaltung der Europafahne aus Hunderten
von Ballons unter Anleitung von Sina
Greinert (Hamburger Kreativgesellschaft),
Aufhängen der Fahne vor dem großen
Fensterbogen der Wandelhalle,
Singen der Europahymne mit dem
Kurorchester
abends: Abschiedsveranstaltung: Jugendliche, Gäste,
Sponsoren und Mitglieder des
Partnerschaftsrings

Freitag, 08.08.2014:

tagsüber: Abreise der Jugendgruppen mit ihren Begleitern

Programm des „Europäischen Jugendtreffens“
31. Juli bis 08. August 2014

Thursday, 31.07.2014:

Arrival at „Jugendhof Vlotho“, evening with members of the
Twinning Association, getting to know each other

Friday, 01.08.2014:

In the morning: reception at the Town Hall, meeting the
Mayor and talking about “What does the EU
mean to the city of Bad Oeynhausen”, press
conference with the two local newspapers,
lunch at the Town Hall
In the afternoon: visit to Minden and its Preussen Museum,
guided tour to the special exhibition „Europe
and the First World War“
In the evening: concert at the Kurpark (Miss Platnum, Cro
and the others)

Saturday, 02.08.2014:

In the morning talking about how to get our European rivers
and clean and how to avoid floods,
in the afternoon: observing the river Weser during boating with
Dragon boats
In the evening: “Parklichter”: big event in the Kurpark (music,
artists, fireworks, etc.)

Sunday, 03.08.2014:

In the morning: learning to sing the well-known hymn, the
“Anthem of Europe” – chorus leader
Alana Brandt

Programm des „Europäischen Jugendtreffens“
31. Juli bis 08. August 2014

Donnerstag, 31.07.2014:
Eintreffen und Begrüßung der Jugendlichen auf dem Jugendhof
Vlotho

Freitag, 01.08.2014:
vormittags: Empfang der Gäste im Rathaus,
Diskussion mit dem Bürgermeister über das
Thema: Was bedeutet die Europäische Union
für die Stadt Bad Oeynhausen?
Pressekonzferenz mit „Westfalen-Blatt“ und
„Neue Westfälische“ im Gespräch mit den
Jugendlichen, ihren Begleitern, dem Bürger-
meister und Vertretern der Partner-
schaftsringe,
Spaziergang zum „Platz des Europarats“
Besuch des Preußenmuseums unter der
Thematik: Europa und der Erste Weltkrieg
Konzert im Kurpark (Miss Platnum, Cro und
andere)

Samstag, 02.08.2014:
vormittags Vorbereitung einer Gewässeruntersuchung
und (siehe Dienstag): Strukturanalyse des Ge-
wässerzustands / der Ufervegetation,
nachmittags: Beobachten und Erleben des Gelernten bei
einer Kanufahrt auf der Weser
abends: Besuch der „Parklichter“ des Staatsbades

Sonntag, 03.08.2014:

vormittags: Musikprobe, Einstudierung der Europahymne
mit der Chorleiterin Alana Brandt
nachmittags: Stadterkundung von Bad Oeynhausen in
Gruppen mit Fotodokumentation

Montag, 04.08.2014:

ganztags: Gelebtes Miteinander: Gemeinsame handwerkliche
Tätigkeit in der Diakonischen Stiftung Wittekindshof,
Vorstellen der Einrichtung und Besuch von Wohn-
gruppen, Werkstätten, Gärtnerei und kunstpädago-
gischem Atelier,
Birgit Meyer/I. Gianfreda (Diakonisches Werk):
Referat und Diskussion über Betreuung von Migran-
ten in Bad Oeynhausen

Dienstag, 05.08.2014

ganztags: Biologisches Zentrum Bustedt:
Untersuchung eines Fließgewässers nach
Methodik und System der Europäischen
Wasserrahmenrichtlinien,
Besichtigung der Hansestadt Herford
abends: Stefan Schwartze (MdB):
Vortrag und Diskussion über Jugendarbeits-
losigkeit in Europa

Mittwoch, 06.08.2014:

vormittags: Gedenkstätte Augustaschacht/Hasbergen:
Führung und Besichtigung,
Diskussion mit den Mitgliedern der Aktion
Sühnezeichen – Friedensdienst

Europäisches Jugendtreffen: Participants

Fimes (France):

Veronique Fratino leader

- 1 Enzo De Caro
- 2 Jade Thieffain
- 3 Solene Hurson
- 4 Ronan Gossard
- 5 Nicolas Garnier
- 6 Emma Bouchart
- 7 Clara Tissot

Inowroclaw (Poland):

Honorata Zuger leader

- 1 Agata Czubachowska
- 2 Marcelina Bykowska
- 3 Jagoda Procek
- 4 Dominika Sikora
- 5 Ewelina Kubacka
- 6 Mikołaj Kopeć,
- 7 Kamil Piernik
- 8 Beata Wierzbińska

Triuggio (Italy):

Daniele Ronchi leader

- 1 Martina Bassani
- 2 Giovanni Buratti

- 3 Nicoletta Cecchetti
- 4 Elena Lidia Colombo
- 5 Jordana De Souza
- 6 Susanna Grassi
- 7 Lucia Speciale

Bad Oeynhausen (Germany):

Anne Trettin leader

- 1 Maria Haase
- 2 Theresa Wend
- 3 Melanie Nagel
- 4 Bianca Backs
- 5 Jana Heitling
- 6 Philipp Sundermeyer

Diakonische Stiftung Wittekindshof

Nina Böke leader
Petra Brehmer leader

- 1 Arthur Esau
- 2 Benjamin Drossel
- 3 Pascal Enderle
- 4 Marcel Zenke
- 5 Manuel Zwick
- 6 Heinrich Derksen
- 7 Pascal Erfeling
- 8 Fabian Stubendiek